

First John

Chapter 1

www.gntcollations.com

June 8, 2024

*A collation of the Robinson-Pierpont 2018 text against all transcribed Greek
New Testament witnesses*

Table of contents

Note	5
Verse 1:1	7
Witness counts	7
Earliest attestation	8
Witness groups	10
Apparatus	10
Verse 1:2	13
Witness counts	13
Earliest attestation	14
Witness groups	16
Apparatus	17
Verse 1:3	19
Witness counts	19
Earliest attestation	21
Witness groups	23
Apparatus	23
Verse 1:4	26
Witness counts	26
Earliest attestation	27
Witness groups	28
Apparatus	29
Verse 1:5	31
Witness counts	31
Earliest attestation	32

Witness groups	34
Apparatus	35
Verse 1:6	38
Witness counts	38
Earliest attestation	39
Witness groups	41
Apparatus	41
Verse 1:7	43
Witness counts	43
Earliest attestation	45
Witness groups	47
Apparatus	47
Verse 1:8	50
Witness counts	50
Earliest attestation	51
Witness groups	53
Apparatus	53
Verse 1:9	55
Witness counts	55
Earliest attestation	56
Witness groups	58
Apparatus	58
Verse 1:10	61
Witness counts	61
Earliest attestation	62
Witness groups	64
Apparatus	64

Note

- Most manuscripts have not been transcribed and in consequence these apparatuses contain only a sample of the extant corpus.
- The collations and apparatuses have been created using automated algorithms and may in consequence display occasional imprecisions, especially in word alignment when there is significant textual variation in a verse. Please use them for indicative purposes only.
- Some manuscripts contain a verse more than once. This often involved splitting a verse and placing each segment on a different section of the manuscript. We have implemented an algorithm that reconstructs the complete verse from the separate segments. Reconstructed verses are shown between round brackets. For example, 40844(1^c2) is the verse as it was attested in 40844 in a reconstruction that merged instances 1 and 2. Given that these are automated reconstructions, manual double-checks are advised. Sometimes it is not possible to safely reconstruct a verse and the witnesses where this is the case are not included in the collation (to see the specific witnesses that could not be reconstructed, please consult the witness counts for each verse).
- Corrected witnesses (marked with a superscript letter c) are reconstructed automatically and may display inaccuracies. They are shown with a ? sign to reflect this uncertainty. A corrected witness is included in the apparatus if its text is present in at least another witness, ie, if it does not attest to a singular reading.
- A witness is ignored if 60% or more of the words that it contains of the specific verse are uncertain.

Website version 2.0.0, witness transcriptions up-to-date as of October 1, 2023. More information at www.gntcollations.com. Collations created by Norman Simon Rodriguez.

Verse 1:1

Byz^{RP}: ο¹ ην² απ³ αρχης⁴ ο⁵ ακηκοαμεν⁶ ο⁷ εωρακαμεν⁸
τοις⁹ οφθαλμοις¹⁰ ημων¹¹ ο¹² εθεασαμεθα¹³ και¹⁴ αι¹⁵
χειρες¹⁶ ημων¹⁷ εψηλαφησαν¹⁸ περι¹⁹ του²⁰ λογου²¹
της²² ζωης²³

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	8	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	0	None
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None

Description	Count	Manuscript list
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	1	VII: 10074
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ¹	1	Corr.: 20003 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation ²	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IV.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

¹These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

²The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (8) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (o) minus the fragmentary witnesses (1) plus the included corrected witnesses (o).

Reading	Earliest attestation (century)
ο	IV
ην	IV
απ	IV
αρχης	IV
ο	IV
ακηκοαμεν	IV
ο	IV
εωρακαμεν	IV
τοις	IV
οφθαλμοις	IV
ημων	IV
ο	IV
εθεασαμεθα	IV
και	IV
αι	IV
χειρες	IV
ημων	IV
εψηλαφησαν	IV
περι	IV

Reading	Earliest attestation (century)
του	IV
λογου	IV
της	IV
ζωης	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 5 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (2) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- \rightarrow unanimous_{1jo.1.1} group, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (5): IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424

Apparatus

1. ο] (6/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003

- [?]: XIII: 30630

2. ην] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
3. απ] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
4. αρχης] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
5. ο] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
6. ακηκοαμεν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
7. ο] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
8. εωρακαμεν] (6/7) →unanimous_{1jo.1.1} || XIII: 30630
- εορακαμεν: IV: 20003
9. τοις] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
10. οφθαλμοις] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
11. ημων] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
12. ο] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
13. εθεασαμεθα] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
14. και] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
15. αι] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
16. χειρες] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
17. ημων] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
18. εψηλαφησαν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
19. περι] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630

20. του] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
21. λογου] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
22. της] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630
23. ζωης] (7/7) →unanimous_{1jo.1.1} || IV: 20003 XIII: 30630

Verse 1:2

Byz^{RP}: και¹ η² ζωη³ εφανερωθη⁴ και⁵ εωρακαμεν⁶
και⁷ μαρτυρουμεν⁸ και⁹ απαγγελομεν¹⁰ υμιν¹¹
την¹² ζωην¹³ την¹⁴ αιωνιον¹⁵ ητις¹⁶ ην¹⁷ προς¹⁸ τον¹⁹
πατερα²⁰ και²¹ εφανερωθη²² ημιν²³

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	0	None
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None

Description	Count	Manuscript list
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ³	1	Corr.: 20003 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation ⁴	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Nomina sacra or abbreviations

Please note that one or more of the witnesses contains *nomina sacra* which have been spelled out by our automated algorithm. This process is very accurate, but occasional mistakes can happen, especially with obscure or uncommon *nomina sacra*. In case of doubt about the actual reading of a *nomen sacrum*, please consult the original transcripts or facsimiles.

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

³These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

⁴The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (0) minus the fragmentary witnesses (0) plus the included corrected witnesses (0).

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IV.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

Reading	Earliest attestation (century)
και	IV
η	IV
ζωη	IV
εφανερωθη	IV
και	IV
εωρακαμεν	IV
και	IV
μαρτυρουμεν	IV
και	IV
απαγγελλομεν	IV
υμιν	IV
την	IV
ζωην	IV
την	IV
αιωνιον	IV

Reading	Earliest attestation (century)
ητις	IV
ην	IV
προς	IV
τον	IV
πατερα	IV
και	IV
εφανερωθη	IV
ημιν	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 5 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (2) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1j0.1.2} **group**, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (5): IV: 20001 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424 XIII: 30630

Apparatus

1. $\kappa\alpha\iota$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
2. η] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
3. $\zeta\omega\eta$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
4. $\epsilon\phi\alpha\nu\epsilon\rho\omega\theta\eta$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
5. $\kappa\alpha\iota$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
6. $\epsilon\omega\rho\alpha\kappa\alpha\mu\epsilon\nu$] (5/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2}
 - $\epsilon\omega\rho\alpha\kappa\alpha\mu\epsilon\nu$: V: 20002
 - $\circ \epsilon\omega\rho\alpha\kappa\alpha\mu\epsilon\nu$: IV: 20003
7. $\kappa\alpha\iota$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
8. $\mu\alpha\rho\tau\upsilon\rho\omicron\upsilon\mu\epsilon\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
9. $\kappa\alpha\iota$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
10. $\alpha\pi\alpha\gamma\gamma\epsilon\lambda\lambda\omicron\mu\epsilon\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
11. $\upsilon\mu\iota\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
12. $\tau\eta\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
13. $\zeta\omega\eta\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
14. $\tau\eta\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
15. $\alpha\iota\omega\nu\iota\omicron\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
16. $\eta\tau\iota\varsigma$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
17. $\eta\nu$] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002

18. προς] (7/7) →unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
19. τον] (7/7) →unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
20. πατερα] (7/7) →unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
21. και] (7/7) →unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
22. εμφανερωθη] (7/7) →unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002
23. ημιν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.2} || IV: 20003 V: 20002

Verse 1:3

Byz^{RP}: ο¹ εωρακαμεν² και³ ακηκοαμεν⁴ απαγγελλομεν⁵
 υμιν⁶ ινα⁷ και⁸ υμεις⁹ κοινωνιαν¹⁰ εχητε¹¹ μεθ¹²
 ημων¹³ και¹⁴ η¹⁵ κοινωνια¹⁶ δε¹⁷ η¹⁸ ημετερα¹⁹
 μετα²⁰ του²¹ πατρος²² και²³ μετα²⁴ του²⁵ υιου²⁶
 αυτου²⁷ ιησου²⁸ χριστου²⁹

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	0	None

Description	Count	Manuscript list
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ⁵	1	Corr.: 20003 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation⁶	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Nomina sacra or abbreviations

Please note that one or more of the witnesses contains *nomina sacra* which have been spelled out by our automated algorithm. This process is very accurate, but occasional mistakes can happen, especially with obscure or uncommon *nomina sacra*. In case of doubt about the actual reading of a *nomen sacrum*, please consult the original transcripts or facsimiles.

⁵These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

⁶The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (0) minus the fragmentary witnesses (0) plus the included corrected witnesses (0).

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine textform for this verse in a transcribed manuscript: IX.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

Reading	Earliest attestation (century)
ο	IV
εωρακαμεν	V
και	IV
ακηκοαμεν	IV
απαγγελλομεν	IV
υμιν	IX
ινα	IV
και	IV
υμεις	IV
κοινωνιαν	IV
εχητε	IV

Reading	Earliest attestation (century)
μεθ	IV
ημων	IV
και	IV
η	IV
κοινωνια	IV
δε	IV
η	IV
ημετερα	IV
μετα	IV
του	IV
πατρος	IV
και	IV
μετα	IV
του	IV
υιου	IV
αυτου	IV
ιησου	IV
χριστου	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 4 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (3) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1jo.1.3} group, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (2): IX: 20020 XI: 30424
- →**A**_{1jo.1.3} group, attesting to ο εωρακαμεν και ακηκοαμεν απαγγελλομεν και υμιν ινα και υμεις κοινωνιαν εχητε μεθ ημων και η κοινωνια δε η ημετερα μετα του πατρος και μετα του υιου αυτου ιησου χριστου (2): V: 20002 X: 20044

Apparatus

1. ο] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.3} →**A**_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
2. εωρακαμεν] (5/7) →**unanimous**_{1jo.1.3} →**A**_{1jo.1.3} || XIII: 30630
 - ακηκοαμεν και εωρακαμεν: IV: 20001
 - εωρακαμεν: IV: 20003
3. και] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.3} →**A**_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630

4. ακηκοαμεν] (6/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20003 XIII: 30630
- either missing or lacuna: IV: 20001
5. απαγγελομεν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
6. υμιν] (3/7) →unanimous_{1jo.1.3} || XIII: 30630
- ι και υμιν: IV: 20001
 - και υμιν: →A_{1jo.1.3} || IV: 20003
7. ινα] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
8. και] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
9. υμεις] (6/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20003 XIII: 30630
- υμεις: IV: 20001
10. κοινωνιαν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
11. εχητε] (6/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20003 XIII: 30630
- εχηται: IV: 20001
12. μεθ] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
13. ημων] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
14. και] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
15. η] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
16. κοινωνια] (7/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003 XIII: 30630
17. δε] (6/7) →unanimous_{1jo.1.3} →A_{1jo.1.3} || IV: 20001 20003

- *either missing or lacuna*: XIII: 30630

18. $\eta]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
19. $\eta\mu\epsilon\tau\epsilon\rho\alpha]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
20. $\mu\epsilon\tau\alpha]$ (6/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20003 XIII: 30630
 - $\upsilon\mu\omega\nu\ \mu\epsilon\tau\alpha$: IV: 20001
21. $\tau\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
22. $\pi\alpha\tau\rho\omicron\varsigma]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
23. $\kappa\alpha\iota]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
24. $\mu\epsilon\tau\alpha]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
25. $\tau\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
26. $\upsilon\iota\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
27. $\alpha\upsilon\tau\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
28. $\iota\eta\sigma\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630
29. $\chi\rho\iota\sigma\tau\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.3} $\rightarrow A_{1jo.1.3}$ \parallel IV: 20001 20003 XIII: 30630

Verse 1:4

Byz^{RP}: και¹ ταυτα² γραφομεν³ υμιν⁴ ινα⁵ η⁶ χαρα⁷
ημων⁸ η⁹ πεπληρωμενη¹⁰

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	0	None
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None

Description	Count	Manuscript list
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ⁷	1	Corr.: 20002 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation ⁸	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IX.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

⁷These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

⁸The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (o) minus the fragmentary witnesses (o) plus the included corrected witnesses (o).

Reading	Earliest attestation (century)
και	IV
ταυτα	IV
γραφομεν	IV
υμιν	IX
ινα	IV
η	IV
χαρα	IV
ημων	IV
η	IV
πεπληρωμενη	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 6 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (1) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by

the century of their estimated date (latest estimated date).

- \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} group, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (1): IX: 20020
- \rightarrow A_{1jo.1.4} group, attesting to και ταυτα γραφομεν ημεις ινα η χαρα ημων η πεπληρωμενη (3): IV: 20001 20003 X: 20044
- \rightarrow B_{1jo.1.4} group, attesting to και ταυτα γραφομεν υμιν ινα η χαρα υμων η πεπληρωμενη (2): XI: 30424 XIII: 30630

Apparatus

1. και] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
2. ταυτα] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
3. γραφομεν] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
4. υμιν] (3/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4}
 - [?]: V: 20002
 - ημεις: \rightarrow A_{1jo.1.4}
5. ινα] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
6. η] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
7. χαρα] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
8. ημων] (4/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4}
 - υμων: \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002
9. η] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.4} \rightarrow A_{1jo.1.4} \rightarrow B_{1jo.1.4} || V: 20002

10. πεπληρωμενη] (7/7) →unanimous_{1jo.1.4} →A_{1jo.1.4} →B_{1jo.1.4} || v:
20002

Verse 1:5

Byz^{RP}: και¹ εστιν² αυτη³ η⁴ αγγελια⁵ ην⁶ ακηκοαμεν⁷
 απ⁸ αυτου⁹ και¹⁰ αναγγελλομεν¹¹ υμιν¹² οτι¹³ ο¹⁴
 θεος¹⁵ φως¹⁶ εστιν¹⁷ και¹⁸ σκοτια¹⁹ εν²⁰ αυτω²¹ ουκ²²
 εστιν²³ ουδεμια²⁴

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	1	XI: 30424
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None

Description	Count	Manuscript list
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ⁹	2	Corr.: 20001 ^c ? 20003 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation ¹⁰	6	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Nomina sacra or abbreviations

Please note that one or more of the witnesses contains *nomina sacra* which have been spelled out by our automated algorithm. This process is very accurate, but occasional mistakes can happen, especially with obscure or uncommon *nomina sacra*. In case of doubt about the actual reading of a *nomen sacrum*, please consult the original transcripts or facsimiles.

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

⁹These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

¹⁰The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (1) minus the fragmentary witnesses (0) plus the included corrected witnesses (0).

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IX.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

Reading	Earliest attestation (century)
και	IV
εστιν	IV
αυτη	IV
η	IV
αγγελια	IV
ην	IV
ακηκοαμεν	IV
απ	IV
αυτου	IV
και	IV
αναγγελλομεν	IV
υμιν	IV
οτι	IV
ο	IV
θεος	IV

Reading	Earliest attestation (century)
φως	IV
εστιν	IV
και	IV
σκοτια	IV
εν	IV
αυτω	IV
ουκ	IV
εστιν	IV
ουδεμια	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 1 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (5) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →unanimous_{1jo.1.5} group, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (1): IX: 20020

Apparatus

1. και] (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044 XIII: 30630
2. εστιν] (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 X: 20044 XIII: 30630
 - αυτη εστιν: V: 20002
3. αυτη] (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 X: 20044 XIII: 30630
 - either missing or lacuna: V: 20002
4. η] (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044 XIII: 30630
5. αγγελια] (3/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20003 V: 20002
 - αγαπη της επαγγελιας: X: 20044
 - απαγγελιας: IV: 20001
 - επαγγελια: XIII: 30630
6. ην] (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044 XIII: 30630
7. ακηκοαμεν] (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044 XIII: 30630
8. απ] (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044 XIII: 30630

9. **αυτου]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
10. **και]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
11. **αναγγελλομεν]** (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002
X: 20044
- **απαγγελλομεν:** XIII: 30630
12. **υμιν]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
13. **οτι]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
14. **ο]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044 XIII:
30630
15. **θεος]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
16. **φως]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
17. **εστιν]** (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
- **εστι:** XIII: 30630
18. **και]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630
19. **σκοτια]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X:
20044 XIII: 30630
20. **εν]** (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 V: 20002 X: 20044 XIII: 30630
- **ουκ εστιν εν:** IV: 20003
21. **αυτω]** (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X: 20044
XIII: 30630

22. οὐκ] (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 V: 20002 X: 20044 XIII:
30630

- *either missing or lacuna*: IV: 20003

23. ἐστίν] (5/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 V: 20002 X: 20044 XIII:
30630

- *either missing or lacuna*: IV: 20003

24. οὐδεμία] (6/6) →unanimous_{1jo.1.5} || IV: 20001 20003 V: 20002 X:
20044 XIII: 30630

Verse 1:6

Byz^{RP}: ε¹αν¹ ει²πω²μεν² ο³τι³ κοι⁴νων⁴ιαν⁴ ε⁵χο⁵μεν⁵ με⁶τ⁶
α⁷υ⁷του⁷ και⁸ εν⁹ τ¹⁰ω¹⁰ σ¹¹κο¹¹τει¹¹ περι¹²πα¹²τω¹²μεν¹²
ψ¹³ευ¹³δο¹³με¹³θα¹³ και¹⁴ ου¹⁵ ποι¹⁶ου¹⁶μεν¹⁶ την¹⁷ α¹⁸λη¹⁸θει¹⁸αν¹⁸

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	8	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	1	IV: 20001
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	1	VII: 10074

Description	Count	Manuscript list
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ¹¹	0	None
Number of witnesses that were taken into account in the collation ¹²	6	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IV.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

¹¹These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

¹²The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (8) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (1) minus the fragmentary witnesses (1) plus the included corrected witnesses (0).

Reading	Earliest attestation (century)
εαν	IV
ειπωμεν	IV
οτι	IV
κοινωνιαν	IV
εχομεν	IV
μετ	IV
αυτου	IV
και	IV
εν	IV
τω	IV
σκοτει	IV
περιπατωμεν	IV
ψευδομεθα	IV
και	IV
ου	IV
ποιουμεν	IV
την	IV
αληθειαν	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 3 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (3) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1jo.1.6} **group**, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (3): IV: 20003 IX: 20020 XIII: 30630

Apparatus

1. εαυ] (6/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
2. ειπωμεν] (5/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || X: 20044 XI: 30424
 - γαρ ειπωμεν: V: 20002
3. οτι] (6/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
4. κοινωνιαν] (6/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
5. εχομεν] (6/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
6. μετ] (6/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
7. αυτου] (6/6) →**unanimous**_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424

8. $\kappa\alpha\iota$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
9. $\epsilon\nu$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
10. $\tau\omega$] (4/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002
- $\tau\eta$: X: 20044
 - $\tau\omega\iota$: XI: 30424
11. $\sigma\kappa\omicron\tau\epsilon\iota$] (5/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 XI: 30424
- $\sigma\kappa\omicron\tau\iota\alpha$: X: 20044
12. $\pi\epsilon\rho\iota\pi\alpha\tau\omega\mu\epsilon\nu$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
13. $\psi\epsilon\upsilon\delta\omicron\mu\epsilon\theta\alpha$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
14. $\kappa\alpha\iota$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
15. $\omicron\upsilon$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
16. $\pi\omicron\iota\omicron\upsilon\mu\epsilon\nu$] (5/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || X: 20044 XI: 30424
- $\pi\omicron\iota\omega\mu\epsilon\nu$: V: 20002
17. $\tau\eta\nu$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424
18. $\alpha\lambda\eta\theta\epsilon\iota\alpha\nu$] (6/6) \rightarrow unanimous_{1jo.1.6} || V: 20002 X: 20044 XI: 30424

Verse 1:7

Byz^{RP}: εαν¹ δε² εν³ τω⁴ φωτι⁵ περιπατωμεν⁶ ως⁷
 αυτος⁸ εστιν⁹ εν¹⁰ τω¹¹ φωτι¹² κοινωνιαν¹³ εχομεν¹⁴
 μετ¹⁵ αλληλων¹⁶ και¹⁷ το¹⁸ αιμα¹⁹ ιησου²⁰ χριστου²¹
 του²² υιου²³ αυτου²⁴ καθαριζει²⁵ ημας²⁶ απο²⁷
 πασης²⁸ αμαρτιας²⁹

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	2	IV: 20003 XIII: 30630

Description	Count	Manuscript list
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ¹³	1	Corr.: 30424 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation¹⁴	5	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Nomina sacra or abbreviations

Please note that one or more of the witnesses contains *nomina sacra* which have been spelled out by our automated algorithm. This process is very accurate, but occasional mistakes can happen, especially with obscure or uncommon *nomina sacra*. In case of doubt about the actual reading of a *nomen sacrum*, please consult the original transcripts or facsimiles.

¹³These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

¹⁴The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (2) minus the fragmentary witnesses (0) plus the included corrected witnesses (0).

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine textform for this verse in a transcribed manuscript: *Byzantine text not attested in its entirety in any of the collated manuscripts.*

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

Reading	Earliest attestation (century)
εαν	IV
δε	IV
εν	IV
τω	IV
φωτι	IV
περιπατωμεν	IV
ως	IV
αυτος	IV
εστιν	IV
εν	IV
τω	IV

Reading	Earliest attestation (century)
φωτι	IV
κοινωνιαν	IV
εχομεν	IV
μετ	IV
αλληλων	IV
και	IV
το	IV
αιμα	IV
ιησου	IV
χριστου	V
του	IV
υιου	IV
αυτου	IV
καθαριζει	IV
ημας	IV
απο	IV
πασης	IV
αμαρτιας	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 0 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (5) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1jo.1.7} **group**, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (0): None.

Apparatus

1. εαυ] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
2. δε] (4/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 XI: 30424
 - *either missing or lacuna*: X: 20044
3. εν] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
4. τω] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
5. φωτι] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
6. περιπατωμεν] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
7. ως] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
8. αυτος] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424

9. **εστιν]** (4/5) IV: 20001 V: 20002 X: 20044 XI: 30424
- *either missing or lacuna*: IX: 20020
10. **εν]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
11. **τω]** (4/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044
- **τωι**: XI: 30424
12. **φωτι]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
13. **κοινωνιαν]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
14. **εχομεν]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
15. **μετ]** (4/5) IV: 20001 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
- **με[?]**: V: 20002
16. **αλληλων]** (4/5) IV: 20001 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
- **[?]**: V: 20002
17. **και]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
18. **το]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
19. **αιμα]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
20. **ιησου]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
21. **χριστου]** (3/5) V: 20002 IX: 20020 XI: 30424
- *either missing or lacuna*: IV: 20001 X: 20044
22. **του]** (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
23. **υιου]** (4/5) IV: 20001 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
- **υιο[?]**: V: 20002
24. **αυτου]** (4/5) IV: 20001 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
- **[?]του**: V: 20002

25. καθαριζει] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
26. ημας] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
27. απο] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
28. πασης] (4/5) IV: 20001 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424
- [?]σης: V: 20002
29. αμαρτιας] (5/5) IV: 20001 V: 20002 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424

Verse 1:8

Byz^{RP}: εαν¹ ειπωμεν² οτι³ αμαρτιαν⁴ ουκ⁵ εχομεν⁶
 εαυτους⁷ πλανωμεν⁸ και⁹ η¹⁰ αληθεια¹¹ ουκ¹² εστιν¹³
 εν¹⁴ ημιν¹⁵

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	0	None
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None

Description	Count	Manuscript list
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ¹⁵	0	None
Number of witnesses that were taken into account in the collation ¹⁶	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Nomina sacra or abbreviations

Please note that one or more of the witnesses contains *nomina sacra* which have been spelled out by our automated algorithm. This process is very accurate, but occasional mistakes can happen, especially with obscure or uncommon *nomina sacra*. In case of doubt about the actual reading of a *nomen sacrum*, please consult the original transcripts or facsimiles.

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.

¹⁵These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

¹⁶The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (o) minus the fragmentary witnesses (o) plus the included corrected witnesses (o).

- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine textform for this verse in a transcribed manuscript: IV.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

Reading	Earliest attestation (century)
εαν	IV
ειπωμεν	IV
οτι	IV
αμαρτιαν	IV
ουκ	IV
εχομεν	IV
εαυτους	IV
πλανωμεν	IV
και	IV
η	IV
αληθεια	IV
ουκ	IV
εστιν	IV
εν	IV
ημιν	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 5 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (2) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1jo.1.8} **group**, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (5): IV: 20001 20003 IX: 20020 X: 20044 XI: 30424

Apparatus

1. εαυ] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || V: 20002 XIII: 30630
2. ειπωμεν] (6/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || XIII: 30630
 - ειπω[?]: V: 20002
3. οτι] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || V: 20002 XIII: 30630
4. αμαρτιαν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || V: 20002 XIII: 30630
5. ουκ] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || V: 20002 XIII: 30630
6. εχομεν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || V: 20002 XIII: 30630
7. εαυτους] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.8} || V: 20002 XIII: 30630

8. $\pi\lambda\alpha\nu\omega\mu\epsilon\nu]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8} \parallel V: 20002 XIII: 30630
9. $\kappa\alpha\iota]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8} \parallel V: 20002 XIII: 30630
10. $\eta]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8} \parallel V: 20002 XIII: 30630
11. $\alpha\lambda\eta\theta\epsilon\iota\alpha]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8} \parallel V: 20002 XIII: 30630
12. $\sigma\upsilon\kappa]$ (5/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8}
- $\epsilon\nu$ $\eta\mu\iota\nu$ $\sigma\upsilon\kappa$: V: 20002
 - $\tau\omicron\upsilon$ $\theta\epsilon\omicron\upsilon$ $\epsilon\nu$ $\eta\mu\iota\nu$ $\sigma\upsilon\kappa$: XIII: 30630
13. $\epsilon\sigma\tau\iota\nu]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8} \parallel V: 20002 XIII: 30630
14. $\epsilon\nu]$ (5/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8}
- *either missing or lacuna*: V: 20002 XIII: 30630
15. $\eta\mu\iota\nu]$ (5/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.8}
- *either missing or lacuna*: V: 20002 XIII: 30630

Verse 1:9

Byz^{RP}: εαν¹ ομολογωμεν² τας³ αμαρτιας⁴ ημων⁵
 πιστος⁶ εστιν⁷ και⁸ δικαιος⁹ ινα¹⁰ αφη¹¹ ημιν¹² τας¹³
 αμαρτιας¹⁴ και¹⁵ καθαριση¹⁶ ημας¹⁷ απο¹⁸ πασης¹⁹
 αδικιας²⁰

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	1	IX: 20020
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	1	Corr.: 20001 ^c ?

Description	Count	Manuscript list
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ¹⁷	1	Corr.: 20003 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation ¹⁸	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IV.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

¹⁷These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

¹⁸The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (1) minus the fragmentary witnesses (0) plus the included corrected witnesses (1).

Reading	Earliest attestation (century)
εαν	IV
ομολογωμεν	IV
τας	IV
αμαρτιας	IV
ημων	IV
πιστος	IV
εστιν	IV
και	IV
δικαιος	IV
ινα	IV
αφη	IV
ημιν	IV
τας	IV
αμαρτιας	IV
και	IV
καθαριση	IV
ημας	IV
απο	IV
πασης	IV

Reading	Earliest attestation (century)
αδικιας	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 3 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (4) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1jo.1.9} group, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (1): IV: 20003
- →**A**_{1jo.1.9} group, attesting to εαν ομολογωμεν τας αμαρτιας ημων πιστος εστιν και δικαιος ινα αφη ημιν τας αμαρτιας ημων και καθαριση ημας απο πασης αδικιας (2): X: 20044 || Corr.: 20001^c?

Apparatus

1. εαν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.9} →**A**_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630

2. ομολογωμεν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
3. τας] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
4. αμαρτιας] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
5. ημων] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
6. πιστος] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
7. εστιν] (4/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || V: 20002
 - εστι: XI: 30424 XIII: 30630
 - either missing or lacuna: IV: 20001
8. και] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
9. δικαιος] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
10. ινα] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
11. αφη] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
12. ημιν] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
13. τας] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
14. αμαρτιας] (7/7) →unanimous_{1jo.1.9} →A_{1jo.1.9} || IV: 20001 V: 20002 XI: 30424 XIII: 30630
15. και] (3/7) →unanimous_{1jo.1.9} || V: 20002 XI: 30424

- ημων και: $\rightarrow A_{1jo.1.9} \parallel$ IV: 20001 XIII: 30630
16. καθαριση] (6/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.9} $\rightarrow A_{1jo.1.9} \parallel$ IV: 20001 XI: 30424
XIII: 30630
- καθαρισει: V: 20002
17. ημας] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.9} $\rightarrow A_{1jo.1.9} \parallel$ IV: 20001 V: 20002 XI:
30424 XIII: 30630
18. απο] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.9} $\rightarrow A_{1jo.1.9} \parallel$ IV: 20001 V: 20002 XI:
30424 XIII: 30630
19. πασης] (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.9} $\rightarrow A_{1jo.1.9} \parallel$ IV: 20001 V: 20002 XI:
30424 XIII: 30630
20. αδικιας] (6/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.9} $\rightarrow A_{1jo.1.9} \parallel$ IV: 20001 XI: 30424
XIII: 30630
- αδικειας: V: 20002

Verse 1:10

Byz^{RP}: εαν¹ ειπωμεν² οτι³ ουχ⁴ ημαρτηκαμεν⁵
 ψευστην⁶ ποιουμεν⁷ αυτον⁸ και⁹ ο¹⁰ λογος¹¹ αυτου¹²
 ουκ¹³ εστιν¹⁴ εν¹⁵ ημιν¹⁶

Witness counts

Description	Count	Manuscript list
Number of transcribed manuscripts that contain this verse	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups
Number of witnesses that are <i>ignored</i> for including the verse more than once (reconstruction unsuccessful)	0	None
Corrected witnesses <i>included</i> in the apparatus	0	None
Witnesses <i>ignored</i> due to being too fragmentary	0	None

Description	Count	Manuscript list
Corrected witnesses <i>ignored</i> from the apparatus ¹⁹	1	Corr.: 20044 ^c ?
Number of witnesses that were taken into account in the collation ²⁰	7	For manuscript lists see the apparatus and the witness groups

Earliest attestation

Note: Most manuscripts have not been transcribed yet. In consequence, the below information is based only on the limited sample available at the moment of creating the apparatus.

- Earliest attestation (century) of the *existence* of this verse (including fragmentary manuscripts): IV.
- Earliest attestation (century) of the *complete, verbatim text* of the Byzantine texform for this verse in a transcribed manuscript: IV.

Below is the earliest attestation of each *individual Byzantine reading*:

¹⁹These corrected witnesses offer singular readings for the entire verse, which may indicate that our automated algorithm reconstructed them incorrectly. We are ignoring them from the collation in order to reduce the risk of displaying inaccurate results (the *uncorrected* witness may itself be included in the apparatus).

²⁰The total number of witnesses is calculated as the total manuscripts (7) minus the witnesses that attest to the verse more than once and where the verse could not be reconstructed (o) minus the fragmentary witnesses (o) plus the included corrected witnesses (o).

Reading	Earliest attestation (century)
εαν	IV
ειπωμεν	IV
οτι	IV
ουχ	IV
ημαρτηκαμεν	IV
ψευστην	IV
ποιουμεν	IV
αυτον	IV
και	IV
ο	IV
λογος	IV
αυτου	IV
ουκ	IV
εστιν	IV
εν	IV
ημιν	IV

Witness groups

The below groups show witnesses that share identical texts for the entire verse. That is, any two witnesses belong in the same group if their texts are identical for the entire verse. There are 4 witnesses in groups for this verse. For these, the apparatus lists the group instead of the individual witnesses. The group names are assigned automatically and their composition may change as new manuscripts are added to the collation in future. The remaining witnesses (3) attest to singular texts for the entire verse and are therefore not part of any group. These non-aligned witnesses are individually shown in the apparatus. Manuscript identifiers are shown preceded by the century of their estimated date (latest estimated date).

- →**unanimous**_{1jo.1.10} **group**, ie witnesses that attest a verse identical with Byz^{RP} (4): IV: 20003 V: 20002 IX: 20020 XI: 30424

Apparatus

1. εαν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
2. ειπωμεν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
3. οτι] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
4. ουχ] (6/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || X: 20044 XIII: 30630
 - ουκ: IV: 20001
5. ημαρτηκαμεν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
6. ψευστην] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
7. ποιουμεν] (7/7) →**unanimous**_{1jo.1.10} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630

8. $\alpha\upsilon\tau\omicron\nu]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
9. $\kappa\alpha\iota]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
10. $\omicron]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
11. $\lambda\omicron\gamma\omicron\varsigma]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
12. $\alpha\upsilon\tau\omicron\upsilon]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
13. $\omicron\upsilon\kappa]$ (6/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044
- *either missing or lacuna*: XIII: 30630
14. $\epsilon\sigma\tau\iota\nu]$ (6/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044
- *either missing or lacuna*: XIII: 30630
15. $\epsilon\nu]$ (7/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001 X: 20044 XIII: 30630
16. $\eta\mu\iota\nu]$ (5/7) \rightarrow unanimous_{1jo.1.1o} || IV: 20001
- [?]: X: 20044
 - $\eta\mu\iota\nu \omicron\upsilon\kappa \epsilon\sigma\tau\iota$: XIII: 30630